

¿Fe o obras?

Desafortunadamente, estas dos facetas de nuestra fe a menudo se enfrentan entre sí. En muchas de sus cartas, San Pablo insiste en la superioridad de la fe. Lo que los días leyendo de Santiago subraya la importancia de las buenas obras es comprensible que uno pueda confundirse. De hecho, ambos son vitales. De hecho, uno sin el otro no resulta en la vida cristiana. Lo que está en juego es cómo encajan. La insistencia de Pablo en la fe probablemente fue un correctivo para la creencia errónea de que podemos ganar la felicidad eterna con nuestras buenas obras. Esto no era simplemente un problema con la ley y las prácticas judías, sino con la ley y las prácticas religiosas de muchas sociedades, incluso hoy en día encontramos personas convencidas de que obedecer las leyes religiosas asegura la salvación. A esto, Pablo insistió en que era la fe en Jesús lo que salvaba, no la conformidad con la ley. Pablo nunca dijo que los creyentes no debieran obedecer la ley. Más bien, insistiría en que tal obediencia debe fluir de la fe, no al revés.

parece que las personas a las que se dirigió la segunda lectura de hoy llevaron la idea de "solo fe" al extremo. No estaban comprometidos con las buenas obras. Esta carta corrigió ese error. Afirma que la fe sin obras está muerta. De hecho, las buenas obras demuestran pedir la autenticidad y profundidad de la fe de uno.

El mensaje de hoy debe ser claro. La fe y las obras van juntas. La fe genuina se manifiesta en obras de amor y misericordia, y las obras de amor y misericordia que fluyen de la fe son de Dios.
-Hna. Dianne Bergant, CSA

Para reflexionar

¿Qué obras de misericordia inspira tu fe?
¿Cómo son estas obras fortalecidas por la fe?





San Miguel / Santa María

FR. JOHN B. BIRKEL, PASTOR

Teléfono móvil: (308) 991-6893/Office Phone (402) 729-2058

Email: frbirkl@hotmail.com

www.stmichaelsfairbury.org

San Miguel PO Box 406, Fairbury, NE 68352

Santa María 5th & Amanda Streets, Alexandria, NE

Horario de confesión: Sábado 4:45 PM to 5:15 PM

XXIV Domingo del Tiempo Ordinario 12 de septiembre de 2021

BOLETÍN: Si tiene noticias para el boletín, por favor llame a la Rectoría 402-729-2058 o envíe un correo electrónico st.michael.fairbury@gmail.com. Fecha límite para adiciones -Miércoles a las 9:00 AM.

ADOPTAR UN SACERDOTE: Nuestro Decanato está participando en el programa "Adopta un Sacerdote". San Miguel ha adoptado al P. Leo Seiker; Por favor oren por él.

Sam Miguel y Santa María Parishes le gustaría extender una cálida bienvenida a todos los que nos visitan o son nuevos en la zona. Si actualmente no está registrado en St. Michael's o St. Mary's y considera que esta es su parroquia, llame a la Rectoría al (402) 729-2058.

Sant María Consejo Parroquial: Duane Bartek & Ritchie Burkhardt Fideicomisarios: Bob VanWesten and Bob Bachle

San Miguel Consejo Parroquial: Chris Higgins, Bethany Hansmire, LeAnn Krause, Mary Prellwitz and John Ragland.

Fideicomisarios: Chris Goeking and Randy Prellwitz

Caballeros de Colón: Randy Prellwitz

PCCW de San Miguel: Mary Prellwitz

Coordinadora de CCD:

Georgann Friedrichsen

PCCW de Santa María: Deb Vanwesten

Datos de recolección parroquial:			Reducción de deuda		Pago de préstamo	
5 de septiembre de 2021			Total del préstamo a enero de 2021		\$52,081.02	
Adulto	\$1,357.00	\$395.00	Rebajas de Joy of the Gospel		\$10,050.40	
Placa suelta	134.59	5.00	Sobres de reducción de deuda		\$10,361.00	
Donaciones en línea	137.00		Vencido el 31 de diciembre de 2021			
Mantenimiento del edificio			2021 ¡Se ha alcanzado el pago del préstamo de \$		\$17,360.33	
Cementerio		300.00	17.360,33!			
Alivio de desastres	300.00		IMPORTE HACIA EL PAGO DE DICIEMBRE DE 2022		\$3,481.07	
Reducción de deuda	215.00		INFORMACIÓN FINANCIERA DE LA PARROQUIA			
Total	\$2,143.59	\$700.00	Se necesitan \$ 2,039.84 a la semana para administrar la parroquia de San Miguel.			
			Costo de operación \$2,039.84			
			Colección Semana \$1,628.59			
			Escasez \$411.25			

Intenciones de misa del 13-19 de Septiembre		
Lunes	Sin Masa	Sin Masa
Martes	9:00am	RRB & BJB
Miércoles	Mediodía	For the conversion of Chris and Caroline Couch
Jueves	5:30pm	MKB
Viernes	5:30pm	Travis Bartek+
Sábado	9:00am 5:30pm	Alexandria: Intención especial Leonard & Patricia Stolzer
Domingo	8:00am 10:00am	Missa pro populo Los Estados Unidos de América
San Miguel Horario del Ministro para 18/19 de Septiembre		
	5:30pm	10:00am
Acólito	Bruce Busing	Randy Prellwitz
Lector	Ronn Brackle	Randy Prellwitz
Servidor	Aldo Ramos	
Música	Mary Prellwitz	LeAnne Krause

POR FAVOR ORE POR:

Jo Nease * Mr & Mrs Wayne Severson Lee Rine * Tim Cary * Steve Graff * Mikey Bray * Duke Williams * Patty McMurphy Barnts * Wilma Bonilla * Joshua Black * Jose Bonilla * Mary Kay Bedlan * Alejandra Ramos

Terry Harms * Heather Cochran * Isaac Robertson * Spencer Feldkamp * Jim Diller

**Kathleen Selig * Dr & Mrs Jeff Johnson
Jordyn Larmeu * Jonah Moxley**

Si usted o alguien que usted conoce desea que nuestra familia parroquial se una a usted en oración por sus necesidades especiales, por favor póngase en contacto con la oficina parroquial.

PENSAMIENTO DE LA SEMANA:

Si a las personas no se les debe enseñar religión, se les puede enseñar la razón, la filosofía. Si el Estado no debe enseñarles a orar, podría enseñarles a pensar. Y cuando digo que a los niños se les debe enseñar a pensar, no me refiero (como muchos modernos) y se les debe enseñar a dudar; porque los dos procesos no sólo no son iguales, sino que son opuestos en muchos sentidos. Dudar es solo destruir; pensar es crear.

-GK Chesterton

PRONUNCIACIÓN:

Sacerdote: Dominus vobiscum

Respuesta: Et cum spiritu tuo

Et como en apuesta

Cum rima con habitación

Spiritu = lanza 2

Pronounced: Et koom speary 2, 2 Oh

Traducción: El Señor sea contigo

Y con tu espíritu

VIGILIA DE ORACIÓN A partir de las 7:00 pm los miércoles en St Mary's habrá una vigilia de oración por nuestro país y nuestro mundo. ¡Por favor ven y reza!

EN NECESIDAD Estamos buscando una persona para limpiar la iglesia y la rectoría.

LA REUNIÓN DE LOS CABALLEROS DE SEPTIEMBRE será el lunes 13 de septiembre con Rosario en la capilla inferior a las 6:30 pm y la reunión seguirá en el centro a las 7:00 pm.

DÍAS DE EMBER 15, 17 y 18 de septiembre. Estos son aquellos en los que bendecimos las cruces de vuestros campos. Los días de ascuas son días en los que oramos por las buenas cosechas, el clima de las cosechas, la lluvia y por nuestros sacerdotes.

KNIGHTS OF COLUMBUS desayunará después de la misa de las 10 am el domingo 19 de septiembre en el centro. Será una ofrenda de libre albedrío y todos están invitados.

MANTENGA A CRISTO EN NAVIDAD: Debido a COVID 19, la empresa que produce tarjetas de Navidad no pudo proporcionar tarjetas para este año. El inventario reducido combinado con el cierre completo les impidió producir la cantidad de tarjetas necesarias para apoyar el programa de Caballeros de Colón. A quienes apoyaron este consejo en el pasado, gracias. Anticipamos tener tarjetas disponibles el próximo año.

EL PCCW tendrá una reunión el 20 de septiembre. El rosario es a las 6:30 pm y la reunión a las 7:00 pm en el centro. Todas las mujeres de la parroquia están invitadas.

HIGH SCHOOL CCD comenzó el martes 7 de septiembre de 7:00-8:15, arriba en la escuela. Si alguien quisiera donar un televisor inteligente de 32" para CCD, ¡sería fantástico!

SE HA FIJADO LA CONFIRMACIÓN en St. Michael's para el lunes 4 de abril de 2022 a las 7:00 pm. Marquen sus calendarios.

A LA LUZ DEL RECIENTE terremoto y tormenta tropical que azotaron Haití, la USCCB está animando a las iglesias locales a apoyar a la Iglesia y las necesidades humanitarias que surgen de estos y de cualquier desastre futuro. Puede marcar las donaciones como tales y las enviaremos.

DEVOCIÓN AL INMACULADO CORAZÓN DE MARÍA

La devoción del primer sábado

Con la intención de reparar las ofensas contra el Inmaculado Corazón, se nos solicita en cinco Primeros Sábados consecutivos que:

1. Ir a la confesión (puede ser 8 días antes o después del primer sábado)
2. Recibe la Sagrada Comunión
3. Rezar las cinco décadas del Rosario.
4. Haga compañía a Nuestra Señora durante 15 minutos mientras medita en uno o más de los misterios del Rosario.

Nuestro Señor le dijo a la Hermana Lucía que hay cinco formas en que las personas ofenden y blasfeman contra el Inmaculado Corazón de María. Estas blasfemias ofenden a Dios, porque ofenden la obra del Espíritu Santo en la creación y el papel de María en la historia de la salvación.

1. Delitos contra su Inmaculada Concepción - por negación o burla
2. Contra su virginidad perpetua
3. Contra su Divina Maternidad, negándose a aceptarla como Madre de toda la humanidad.
4. Los que implantan en el corazón de los niños la indiferencia, el desprecio y hasta el odio contra esta Madre Inmaculada.
5. Insultos dirigidos contra sus imágenes sagradas: ridiculizarlas y causarles daño.

La gran promesa

Nuestra Señora prometió ayudar a todos aquellos que practiquen la devoción del primer sábado durante cinco meses consecutivos con las gracias necesarias para la salvación en la hora de su muerte. Este no es un pasaje garantizado al cielo. Siempre se requiere nuestra cooperación con la gracia.

Práctica mensual como muestra de nuestra devoción

Nuestra práctica regular de los Primeros Sábados es un signo de nuestra devoción al Inmaculado Corazón y un deseo de nuestra parte de reparar las blasfemias contra ella. Nuestra Señora dijo en Fátima: "Mucha gente va al infierno porque no hay nadie que ofrezca sacrificios por ellos". Practicar la devoción del Primer Sábado mensualmente expía sus pecados, consuela al Inmaculado Corazón de María y es un acto espiritual de misericordia. También nos ayuda a desarrollar el hábito de la confesión mensual, para ayudar en nuestro crecimiento espiritual.

Querido Padre,

Tengo problemas para encontrar un buen lugar para orar. No puedo ir a la iglesia todos los días. Tengo una casa ruidosa y no puedo orar en el trabajo. ¿Algunas ideas?

El mejor lugar para rezar es en soledad. Pero la soledad en este caso significa un lugar aislado; es más bien un estado del corazón. Muchos cristianos pueden entrar en un estado de soledad en un tren abarrotado. He hablado con otras personas que encuentran la soledad mientras están sentadas en un banco en un centro comercial lleno de gente.

Sin embargo, para cultivar este estado interior que abre al cristiano a una conversación sincera con Dios, muchos de nosotros necesitamos excluir físicamente las distracciones. Como Jesús le aconsejó, vaya a su habitación, su lugar secreto, cierre la puerta y ore allí. Para algunas personas, este "lugar secreto" es una iglesia o capilla.

Mucha gente reza antes o después de la Misa. Algunas iglesias tienen un oratorio especial o Chappell para el Santísimo Sacramento.



Pero como tú, a muchas personas les cuesta ir a una iglesia o capilla todos los días, por eso algunos dedican un rincón especial de su hogar a la oración. Este rincón de oración generalmente tiene una Biblia, un crucifijo, una estatua, un cuadro sagrado, una vela o una planta.

Podemos encontrar la soledad en el automóvil, en un lugar natural favorito, en el jardín o en un trote matutino. Una vez que comienzas a buscarla, la soledad no es tan difícil de encontrar como esperas porque Dios está presente en cada lugar y en cada momento, así que dondequiera que podamos encontrar la soledad, él estará allí.

P. Michael Brehl, CSsR